



California Pan-Ethnic Health Network

Llamado a la acción

**CPEHN Condena a los líderes del Senado por apresurarse a aprobar secretamente la propuesta de ley sobre el plan para el cuidado de la salud del GOP**

***Llamen, escriban, o pongan en los medios para contactar sus Representantes HOY #Fight4OurHealth***

Los líderes republicanos en el Senado se están apresurando para hacer llegar un borrador de la propuesta de ley sobre el cuidado de la salud al presidente Trump y a la Oficina Congressional sobre el Presupuesto (Congressional Budget Office) esta semana y hacer que sea aprobado antes del receso de julio que comienza el día primero del mes. Pero, la propuesta está secretamente encubierta. En un comunicado publicado el día de hoy, CPEHN se unió con otras organizaciones a través del país para condenar a los senadores republicanos que han estado trabajando a puerta cerrada para darle prisa a su propuesta con el fin de derogar el Acta Asequible para el Cuidado de la Salud (Affordable Health Care Act), ACA. La propuesta resultará en la pérdida de cobertura para 23 millones de personas y podría recortar más de 45 mil millones de dólares del programa de Medicaid in California. La propuesta de ley también podría permitir que los estados eliminen protecciones importantes a los consumidores californianos que padecen de enfermedades crónicas como la diabetes y trastornos mentales y reducir la ayuda financiera de las personas que necesitan asistencia para pagar las primas de su seguro para la salud y los co-pagos para los doctores.

“Los votantes tienen derecho a ver, entender, y comentar sobre legislación que afecta drásticamente la salud y el bienestar de nuestras comunidades,” dijo Sarah de Guia, la Directora Ejecutiva de CPEHN. Esta propuesta de ley va contra el proceso transparente y bi-partisano que prometieron los republicanos. ¿Por qué están redactando esta propuesta en secreto? Porque saben que va a ser devastador para sus constituyentes, agregó Guia

La falta de transparencia es ofensiva para algunos senadores, incluyendo algunos representantes en California. En un acalorado intercambio, el senador McCaskill (D-MO) preguntó si los republicanos planeaban llevar a cabo reuniones sobre la propuesta y la respuesta era que ¡no! “No tenemos idea de lo que está siendo propuesto, se quejó McCaskill recordando a sus colegas la muy diferente deliberación del proceso que llevaron a cabo para redactar el el Acta Asequible para el Cuidado de la Salud del comité del senado que contaba con 14 miembros bi-partisanos en las mesas de trabajo, 13 audiencias bi-partisanas y 20 esclarecimientos tutoriales bi-partisanos en torno a la reforma sobre la salud antes que se pusiera a votación. El senador Bernie Sanders envió un “tweet” en forma de papel en blanco para ilustrar que poca información se está compartiendo entre colegas y los que está siendo mal representado como un proceso bi-partisano por los representantes republicanos de California.

### **Puntos problemáticos dentro del GOP**

Los republicanos siguen estando divididos en un número de temas importantes incluyendo el cómo eliminar la extensión de Medicaid. La versión de la Cámara Baja recortaría todo el financiamiento federal para la expansión mientras que los líderes del Senado han sugerido que a ellos les gustaría eliminarla en tres años, pero a algunos senadores moderados les gustaría eliminarla en unos siete años siendo una propuesta que parece estar bajo consideración.

Los conservadores Rand Paul (R-Kentucky) y Mike Lee (R-Utah) se están rebelando contra las propuestas de los moderados—no hay esperanza que se apruebe la legislación bajo reconciliación si ellos votan que no. Algunos sugieren que los líderes no ven la manera de dar un rodeo a la rebelión de los conservadores y que están listos a que fracase la propuesta inclinándose por una propuesta más moderada de manera que los moderados tengan mayor cobertura en las elecciones del 2018. Casi nada se ha hecho público de la versión del Senado sobre el AHCA hasta la fecha, a pesar de que esto afecta a decenas de millones de americanos.

Mientras que los republicanos afrontan diferencias que parecen ser imposibles, no debemos subestimar su voluntad de cerrar un trato. Sabremos más sobre la propuesta cuando esta sea enviada a la Oficina Congressional sobre el Presupuesto. Es crucial que contactemos a los representantes en Washington para que sepan cómo nos sentimos sobre estas devastadoras propuestas del GOP. **¡Vean hacia abajo de la página para que vean como pueden involucrarse!**

### **El mercado de seguros del ACA sigue bajo amenaza**

Mientras tanto, “Covered California”, junto con otros proveedores de cobertura de seguros en otros estados han dado la alarma que la incertidumbre sobre los subsidios federales para la reducción de costos compartidos probablemente cause un aumento alto a los costos del cuidado de la salud, hasta un 17% antes del fin del año. La administración ha amenazado con dejar que el ACA se “explote por dentro” al no pagar los subsidios federales. En respuesta a esto, Covered California emitió una guía

sobre los planes para el cuidado de la salud con el fin de asegurar que las primas continúan siendo asequibles para las personas inscritas.

Mirando hacia adelante en torno al periodo de inscripciones abiertas para la inscripción en los planes del cuidado de la salud, es importante que se lleve a cabo el alcance multilingüe y la educación para asegurar que los usuarios entiendan las opciones que tienen. El foro Asian & Pacific Islander American Health Forum acaba de publicar un documento detallando el papel crítico que las organizaciones de base comunitaria juegan en el esfuerzo de inscribir a diversas comunidades incluyendo a las personas con limitados conocimientos del inglés.

### **Cosas que pudieran estar en la propuesta de ley del GOP para el cuidado de la salud**

- Aunque existe la sugerencia que algunos republicanos quieren tomar más tiempo para eliminar la expansión de Medicaid, ellos podrían poner una estructura más estricta sobre el límite per-cápita. Hay una hoja de hechos específicos para California sobre los límites de Medicaid Per-Cápita aquí. Agradecemos a Justice in Aging, NHeLP, y Georgetown CCF por haberla redactado.
- Algunos ajustes pudieran hacerse para individuos entre 50-64 años de edad, pero si ellos agregan fondos en algunos lugares, tendrán que reducirlos de otros o dejar ciertos impuestos como están.

### **Un recordatorio de la CBO en torno a la versión de la Cámara Baja sobre el AHCA**

- Para el 2026, 23 millones de personas adicionales no tendrán seguro para la salud (51 millones en total – un récord histórico para los Estados Unidos)
- Las personas comenzarán a perder su cobertura en el 2018 – 14 millones adicionales no tendrán seguro
- Medicaid será recortado por un 25%
- Los subsidios serán recortados por un 50%
- Cerca del 50% de los estados pedirán exenciones bajo las enmiendas MacArthur y Upton Amendments (que resultara en la eliminación de beneficios y protecciones para las personas con condiciones pre-existentes).
- Los adultos mayores tendrán que pagar mucho más por el seguro. Una persona de 64 años de bajos recursos que paga en la actualidad \$1700 en primas bajo el ACA pagaría de \$16,000 a 17,000 en primas bajo el AHCA.

**¿Qué sigue?**

- Una vez que el liderazgo republicano en el Senado haya llegado a un acuerdo sobre su versión de la propuesta, tendrá que ser calificada por la Oficina Congresional sobre el Presupuesto antes que sea puesta a voto en la legislatura.
- Una vez que se haya publicado la calificación, el liderazgo del senado planea saltarse el comité y hacer una moción para que haya un voto en el piso del Senado.
- Cuando la propuesta llegue al piso del Senado, las reglas del Senado requieren 20 horas de debate antes del voto seguidas de un número ilimitado de enmiendas. (vote-a-rama). Solamente se requieren 51 votos para pasar una reconciliación de presupuesto en el Senado.
- Dado a que el Senado no aprueba la misma propuesta de ley que la Cámara Baja, la legislación se puede ir al comité de conferencia o directamente de regreso a la Cámara Baja para una votación final. Si la propuesta pasa por todos estos pasos, entonces llega al presidente para que la firme.

#### **Eventos venideros y acciones a tomar:**

- Julio 3-7: los miembros están en receso, trabajando en las oficinas de su distrito
- Julio 31–septiembre 4: los miembros están en receso, trabajando en las oficinas de su distrito

Estos recesos serán críticos para continuar presionando a los representantes republicanos y los senadores cercanos.

- **Junio 13 Rep. Mimi Walters Reunión Silla Vacía (Empty Chair) Town Hall @ 5PM:** Rep. Mimi Walters Empty Chair Town Hall
  - Irvine City Hall, 1 Civic Center Plaza Irvine, CA 92606
- **Junio 14: Día nacional para llamar sobre el cuidado de nuestra salud:** Tomen acción y llamen a sus senadores y díganles que voten NO a cualquier medida para derogar el ACA y recortar el financiamiento para Medicaid.
- **Junio 15: Día de abogacía sobre prevención –** el Prevention Institute y Trust for America’s Health están patrocinando un **Día de abogacía sobre prevención.** Responder al día de abogacía, puntos de discusión, guiones, e información para contactar a sus senadores. Inscríbanse a un webinar sobre ACA & el futuro de la salud pública el 14 de junio a las **12:00PM PST**: ¡Regístrense aquí!
- **June 17: Repeler y Reemplazar a Steve Knight Pink Rebellion @ 11:30AM:**
  - 10th Street West and Rancho Vista

## **¡INVOLUCRENSÉ!**

**Participen en el National Call-in Day (Día nacional para llamar):** Llamen a sus representantes usando los siguientes números:

- 866-426-2631 (Inglés)
- 877-736-7831 (Español)

Digan:

- **NO** a cualquier propuesta que no proteja a las personas con condiciones pre-existentes
- **NO** a cualquier propuesta que limita o recorta a Medicaid
- **NO** a cualquier propuesta elimina o daña la expansión de Medicaid
- **NO** a cualquier propuesta que repela el ACA
- **NO** a cualquier propuesta que recorta los beneficios para la salud de las mujeres
- **NO** a cualquier propuesta recorta los beneficios para la salud de los niños
- **NO** a cualquier propuesta recorta el cuidado de las personas con discapacidades
- **NO** a cualquier propuesta que aumenta los costos de las personas mayores
- **NO** a cualquier propuesta que permite a las compañías de seguros eliminen beneficios esenciales para la salud
  
- **NO** a cualquier propuesta que disminuya el número de personas que tengan cobertura para la salud
- **NO** a cualquier propuesta que elimine el financiamiento para la salud pública incluyendo vacunas y cuidados preventivos que ayuden a combatir enfermedades crónicas prevenibles

- 
- **¡Manténganse informados!** Regístrense para recibir nuestras noticias sobre cobertura para la salud y el impacto que las acciones que tomemos hoy tendrán aquí en California.
  - **¡Compartan sus historias!** ¡Díganos como les ha ayudado a ustedes el ACA o a sus familiares! ¡Sus voces cuentan!!!
  - **Díganlo en voz alta en los medios sociales!** Usen **#Fight4OurHealth**  
**#LuchaXnuestraSalud!**

Translated by Vision y Compromiso